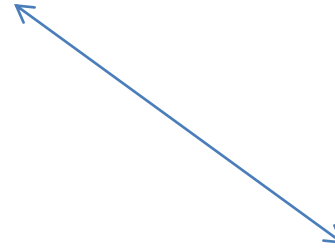
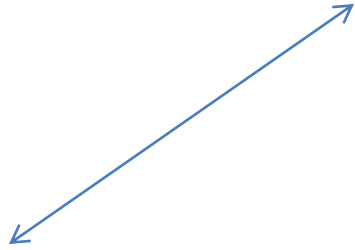


**Dott. IVANO LANZINI Psicologo, Psicoterapeuta, Docente Psicoterapia
psicoanalitica. Scuola Europea di psicoterapia ipnotica**

Lo strumento interpretativo in psicoterapia©

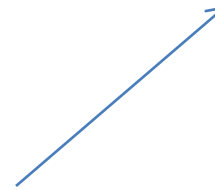
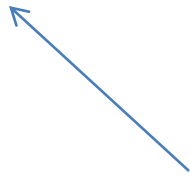
A.M.I.S.I.
SEMINARIO

INTERPRETARE



COMPRENDERE

SPIEGARE



CONOSCERE

VERITA'/REALTA'

APPARENZA

CONOSCERE: ATTIVITA' COGNITIVA
COMPLESSA CONSISTENTE
NELL'ELABORAZIONE DI
INFORMAZIONI ORGANIZZATE
LUNGO LA SCALA
CONCRETO – ASTRATTO

→ “SAPERE QUALCOSA
SU QUALCOSA”

CONOSCENZA “CERTA”: CIO' CHE POSSIEDE
ALTO GRADIENTE DI OBIETTIVITA'
(RIGOROSO, CONTROLLATO
RISCONTRO INTERSOGETTIVO)
IN – CERTA: CIO' CHE NON POSSIEDE
O NON PUO' POSSEDERE TALE
GRADIENTE

SPIEGARE: ESPORRE – IN TERMINI SISTEMATICI E GENERALI –
(ERKLAREN) LE CONDIZIONI DETERMINANTI DEGLI EVENTI



NESSI CAUSALI (LINEARI E NON)



PREVEDERE



(RI) PRODURRE

S. A SCHEMA DEDUTTIVO
PROBABILISTICO
FINALISTICO
GENETICO

COMPRENDERE: RINVENIRE STRUTTURE
(VERSTEHEN)

DI SIGNIFICATO EMERGENTI IN CIO' CHE SI OSSERVA
O CON CUI SI INTERAGISCE IL "MEDIUM" DELL'ATTIVITA'
DI COMPrensIONE E' SEMPRE UNA RELAZIONE INTERIORE
(DA INTERNO A INTERNO).

INTERPRETARE



INTERPRETARE / INTERPRETAZIONE

- L'ATTRIBUIRE SIGNIFICATO/I
 - COMPRENDERE IL SIGNIFICATO DI UN SEGNO
 - ASSUMERE (INTENDERE) QUALCOSA COME UN SEGNO (TRACCE/ORME/IMPRONTE)

- L'ATTIVITA' O IL MODO DI INTENDERE SPIEGARE, ESPORRE NEL SUO
 - VERO** SIGNIFICATO CIO' CHE DI PER SE' O *PRIMA FACIE* **NON E' EVIDENTE**
 - E' AMBIGUO O EQUIVOCO**

- **SI PRESTA A FRAINTENDIMENTI**

IL RINTRACCIARE E DEFINIRE SIGNIFICATI CHE SI NASCONDONO SOTTO/TRA/IN

LE DUE VERITA'

AlèTHEIA

α-λαντανω
(s-copro)

S – VELARE
S – COPRIRE
(DIS – OCCULTARE)

OLTRE I SENSI
TRAMITE LA RAGIONE

VERITAS

VERUM

WERO ↔ WAHAR
(SLAVO) (GERMANICO)

FEDE

CREDIBILE

MERITEVOLE DI FEDE
FATTUALE/TESTIMONIATO DAI
SENSI
EVIDENTE

VERITA' COME INTELLEGIBILE



VERITA' COME EVIDENZA SENSORIALE

ERMENEUTICA

HERMES → MESSAGGERO DEGLI DEI E “POSTINO” DELL’UMANITA’ ORANTE

HERMENÈIA → ESPRIMERE UN SIGNIFICATO PARLANDO.
“IL LINGUAGGIO E’ L’INTERPRETAZIONE DELL’ANIMA (PENSIERO)”
ARISTOTELE

INTERPRETATIO → MEDIAZIONE DI SEGNO E SIGNIFICATO

TECNICA, METODO, PROCEDURA DI INTERPRETAZIONE

- SCHLEIERMACHER: TECNICA DI COMPrensIONE DEL TESTO I CUI
SENSI/SIGNIFICATI NON SONO IMMEDITAMENTE
EVIDENTI PER RAGIONI - **FORMALI**
- **STORICHE**
- **CULTURALI**
- **PSICOLOGICHE**

➤ ERMENEUTICA STORICA (DILTHEY)

DATO

versus



OBJECTUM

VISSUTO
ERLEBNIS



OGGETTO DELLE
"SCIENZE DELLO SPIRITO"
E DELLA PSICOLOGIA DESCRITTIVA



INTERPRETARE COME
COMPRENDERE ESPERIENZIALE
DI UNA ESPERIENZA VISSUTA;
COME FARE UN'ESPERIENZA
VITALE
COME RI-ESPRESSIONE
DELL'ALTRO
(*NACHERLEBEN*)

➤ ERMENEUTICA PSICHIATRICA

JASPERS, BINSWANGER, MINKOWSKI

L'ASSUNZIONE DELLE MODALITA' E PROCEDURE DELLA COMPrensIONE HA RAPPRESENTATO UNA «CORREZIONE METODOLOGICA CHE HA EMANCIPATO LA PSICOLOGIA DALLA METODICA DELLE SCIENZE DELLA NATURA, SOSTITUENDO A QUELLO STRUMENTO DI LETTURA CHE E' LA "LEGGE UNIVERSALE" QUELL'ALTRO STUMENTO PIU' PROPRIAMENTE PSICOLOGICO, CHE E' IL SIGNIFICATO ESPRESSO DAL SINGOLO CASO»

U. GALIMBERTI

«LA PSICOLOGIA ... COMUNQUE DISTANTE DA OGNI SCIENZA DELLA NATURA, DEVE ABOLIRSI COME SCIENZA, E PROPRIO ABOLENDOSI COME SCIENZA, RAGGIUNGE IL SUO SCOPO SCIENTIFICO»

M. TREVI

ERMENEUTICA FILOSOFICA: DALLA VERITA' ALLE INTERPRETAZIONI H. GADAMER

➤ L'ESPERIENZA UMANA DELLA VERITA' NON PUO' ESSERE RINCHIUSA
ENTRO LE

COORDINATE ELABORATE DALLA METODOLOGIA SCIENTIFICA.

DAL MOMENTO CHE LA FENOMENOLOGIA DELL'INTERPRETARE (DEL
COMPRENDERE)

“**IMPRONTA DI SE' TUTTI I RAPPORTI DELL'UOMO COL MONDO**”, TALE
FENOMENOLOGIA NON PUO' ESSERE NE' RIDOTTA E PERO'
NEMMENO CONDOTTA
ALLA CONOSCENZA SCIENTIFICA E AI SUOI METODI.

“**COMPRENDERE E' ... L'ORIGINARIO MODO DI ATTUARSI DELL'ESSERCI**”
DELL'ESSERE DELL'UOMO IN QUANTO ENTE – CHE – INTERROGA.

“ UNA VOLTA EBBI IN CURA UN CAMERIERE ... LAVORAI UN’ORA
AL GIORNO PER PIU’ DI DUE ANNI ... NON ANDAVA. NON
SUCCEDEVA NULLA, ANCHE SE ARRIVAI ALLA **URSZENE** ... NON
AVEVA EREZIONI ... QUESTE COSE MI CONDUSSERO DA FREUD ...
EGLI MI INCORAGGIO’: **GEHEN SIE NUR VOR. DEUTENSIE.**
ANDATE AVANTI. INTERPRETATE”

W. REICH
“REICH PARLA DI FREUD”
1954

«ESPLICAZIONE, MEDIANTE L'INDAGINE ANALITICA, DEL SENSO LATENTE
NEI DISCORSI E NELLE CONDOTTE DI UN SOGGETTO ...
NELLA CURA, [L'INTERPRETAZIONE E' LA] COMUNICAZIONE FATTA AL
SOGGETTO E TENDENTE A FARLO ACCEDERE A QUESTO SENSO LATENTE»

«L'INTERPRETAZIONE E' AL CENTRO DELLA DOTTRINA E DELLA TECNICA
FREUDIANA [AL PUNTO CHE] SI POTREBBE CARATTERIZZARE LA
PSICOANALISI CON L'INTERPRETAZIONE, CIOE' CON LA MESSA IN EVIDENZA
DI UN SIGNIFICATO O SENSO LATENTE DI UN MATERIALE»

«DATO CHE LA COMUNICAZIONE DELL'INTERPRETAZIONE E' PER
ECCELLENZA IL MODO DI AGIRE DELL'ANALISTA, IL TERMINE
INTERPRETAZIONE, USATO IN MODO ASSOLUTO, HA ... IL SENSO TECNICO
DI INTERPRETAZIONE COMUNICATA»

LAPLANCHE - PONTALIS

ELABORAZIONE: “PROCESSO CON CUI L’ANALIZZATO ASSIMILA
UN’INTERPRETAZIONE
SUPERANDO LE RESISTENZE DA ESSA SUSCITATE ...
E’ FAVORITA DA INTERPRETAZIONI DELL’ANALISTA CONSISTENTI
IN PARTICOLARE NEL MOSTRARE COME I SIGNIFICATI IN CAUSA
SI RITROVINO IN CONTESTI DIVERSI”

LAPLANCHE-PONTALIS

“APPLICAZIONE CONTINUA DEL LAVORO ANALITICO PER SUPERARE RESISTENZE
PERSISTENTI DOPO L’INTERPRETAZIONE INIZIALE DEI CONFLITTI RIMOSSI ...
OBIETTIVO DELL’ELABORAZIONE E’ RENDERE PIU’ EFFICACE L’INSIGHT ...”

PSYCHOANALYTIC TERMS

A.P.A. 1993

«I PRESUNTI FATTI DELLA PROPRIA VITA ... DIVENTANO FATTI PSICOANALITICI SOLO DOPO ESSERE STATI SISTEMATICAMENTE RI-NARRATI DALL'ANALISTA AL QUALE ... MAN MANO CHE L'ANALISI PROCEDE SI UNISCE SEMPRE PIU' – ANCHE SE SALTUARIAMENTE E SOLO IN MODO IMPLICITO – LO STESSO ANALIZZANDO ... ALLA FINE I DUE SONO CO-AUTORI DELLE INTERPRETAZIONI»

R. SCHAFER
“L'ATTEGGIAMENTO ANALITICO”
1983

«LA PSICOANALISI E' STORICAMENTE E ISTITUZIONALMENTE
UNA TERAPIA, ANCHE SE IL SUO FINE NON E' DI CURARE I
SINTOMI, MA DI AIUTARE IL SOGGETTO A MATURARE E
CONOSCERE SE STESSO»

G. JERVIS

INTERPRETAZIONE E PSICOANALISI

- ATTIVITA' TERAPEUTICA, DI CENTRALE IMPORTANZA, DELL'ANALISTA DURANTE IL TRATTAMENTO;
- PROCEDIMENTO MEDIANTE IL QUALE L'ANALISTA ESPRIME IN PAROLE CIO' CHE CAPISCE SULLA VITA MENTALE DEL PAZIENTE;
- UNA INTERPRETAZIONE E' L'ENUNCIAZIONE DI CONOSCENZE NUOVE SUL PAZIENTE ... VI POSSONO CONTRIBUIRE PAZIENTE E ANALISTA, ANCHE SE SOLITAMENTE E' STIMOLATA DALL'ANALISTA

PSYCHOANALYTIC TERMS AND CONCEPTS, 1993
AMERICAN PSYCHOANALYTIC ASSOCIATION

“PRESTARE ASCOLTO A OGNI VOCE, E LASCIARE CHE
CI DICA QUALCOSA: QUESTO E’ L’ARDUO COMPITO
CHE OGNI UOMO TROVA DI FRONTE A SE””

H.G. GADAMER

LO SPECIFICO DI “OGNI LAVORO DI INTERPRETAZIONE” STA NEL FATTO CHE TALE LAVORO”, A DIFFERENZA DI QUELLO SCIENTIFICO – SPERIMENTALE, “PONE IN DISCUSSIONE DIRETTAMENTE IL SOGGETTO COINVOLTO” NEL LAVORO INTERPRETATIVO.

L’INTERPRETAZIONE IMPLICA IL DIALOGO, E QUESTO E’ POSSIBILE NELLA CONSAPEVOLEZZA DEI PROPRI PRE-GIUDIZI.

“I PRE-GIUDIZI DEL SINGOLO SONO MOLTO DI PIU’ CHE I SUOI PREGIUDIZI, SONO LA REALTA’ STORICA DEL SUO ESSERE”



MEMORIA
TRADIZIONI
CULTURA
ORIZZONTI DI SENSO
ASPETTATIVE

PROBLEMI – TEORIE – CRITICHE

K. POPPER

↓
DATI PROBLEMATICI

↓
DATI CHE “NON TORNANO”

↓
CHE INDUCONO RIFLESSIONE

↓
CONGETTURE

↓
“IPOTESI ... SOSPETTI”

“E, AL PARI DI OGNI SOSPETTO, VANNO PROVATE ... METTENDOLE A CONFRONTO CON LA REALTA’”

↓
“IPOTESI OVVERO IDEE PRECONCETTE”

CLAUDE BERNARD

“LO SPERIMENTATORE DUBITA ANCHE DELL’IPOTESI DA CUI E’ PARTITO ... E ACCETTA ANCHE DI ESSERE CONTRADDETTO, **PURCHE’ LA CONTRADDIZIONE VENGA DIMOSTRATA**”

SCOPERTA E CRITICA DELLE ILLUSIONI DELLA RAGIONE, COSCIENZA, CULTURA

- L'UOMO AFFERMA IN DIO CIO' CHE NEGA IN SE STESSO ...
- TU PUOI CONOSCERE L'UOMO DAL SUO DIO E
RECIPROCAMENTE DIO DALL'UOMO: I DUE TERMINI SONO
IDENTICI
- L'ESSERE PRIMA DEL PENSARE ...
- LA NUOVA FILOSOFIA FA DELL'UOMO, NEL QUALE INCLUDE LA
NATURA ... L'OGGETTO ... SUPREMO DELLA FILOSOFIA STESSA ... E
FA QUINDI DELLA ANTROPOLOGIA INTEGRATA ALLA FISILOGIA
LA SCIENZA UNIVERSALE

FEUERBACH

- L'IO ... E' "UN PUNTO OSCURO NELLA COSCIENZA"
- IL CORPO "E' LA STRETTA VIA CHE APRE L'ACCESSO ALLA VERITA'"
- "L'UOMO NON è RAGIONE MA VOLONTA' INCONSCIA"
- "L'UOMO E' CHIUSO NEL CUORE, NON NEL CAPO"
- ICH DENKE, ICH LEIBE, ICH WILLE

GEIST → KORPER → LEIB

ICH WILLE

I WILL



I WANT



I NEED



I SUFFER



I WISH



I LOVE



I WISH



I LIKE



I WANT



I NEED



I SUFFER



SCHOPENHAUER

“NON E’ LA COSCIENZA CHE DETERMINA L’ESSERE MA L’ESSERE SOCIALE CHE DETERMINA LA COSCIENZA”

“L’UOMO E’ L’INSIEME DEI RAPPORTI SOCIALI E LA SUA ESSENZA NON E’ UN DATO MA UN PRODOTTO STORICO”



K. MARX

«... MA SONO, TUTTI QUESTI, STATI ALTRUISTICI? SONO, QUESTE AZIONI DELLA MORALE, “MIRACOLI” ... AZIONI “IMPOSSIBILI EPPUR REALI”?

NON E' EVIDENTE CHE IN TUTTI QUESTI CASI L'UOMO AMA QUALCOSA DI SE', CHE EGLI CIOE' SCINDE IL SUO ESSERE E NE SACRIFICA UNA PARTE ALL'ALTRA? ... AVVIENE FORSE QUALCOSA DI ESSENZIALMENTE DIVERSO QUANDO UN CAPARBIO DICE: “PREFERISCO FARMI AMMAZZARE CHE SPOSTARMI D'UN PASSO DAVANTI A QUESTO UOMO”? ...

FACENDO DEL BENE O DEL MALE SI ESERCITA LA PROPRIA POTENZA SUGLI ALTRI ...

FACENDO DEL BENE O VOLENDO DEL BENE A COLORO CHE IN QUALCHE MODO GIA' DIPENDONO DA NOI (PERCHE' PENSANO A NOI COME LORO CAUSE) NOI VOGLIAMO AUMENTARE LA LORO POTENZA COSÌ AUMENTIAMO LA NOSTRA”

F. NIETZSCHE

«L'INTERPRETAZIONE E' CIO' CHE QUALIFICA LA
PSICOANALISI DISTINGUENDOLA DA TUTTE LE ALTRE
PSICOLOGIE ... SI COLLOCA A META' STRADA TRA LA
SPIEGAZIONE CAUSALE DELLE SCIENZE NATURALI E LA
COMPRENSIONE FENOMENOLOGICA DI ORIGINE
DILTHEYANA E JASPERSIANA»

U. GALIMBERTI
“DIZIONARIO DI PSICOLOGIA”

«COMPRENDERE [LE RAGIONI] ... SPIEGARE [LE CAUSE] ...
SI TRATTA DI UNA STESSA DOMANDA: “PERCHE’?”
CONSIDERATA SIA DAL PUNTO DI VISTA MATERIALE CHE
DAL PUNTO DI VISTA FORMALE”

Edmon
ORTIGUES

«IL “GENIO MALIGNO” DI FREUD, UNA SPECIE DI MALATTIA DELLA INTERPRETAZIONE ... UN CEDERE ALLA SEDUZIONE DI POTERE E SAPERE SCORGERE UNA REALTA' VERA DIETRO LE APPARENZE»

P.A.ROVATTI

«FREUD, ALLA FINE ... RIMASE VITTIMA DELLE PAROLE»

W. REICH